

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **36 (1918)**

Heft 286

PDF erstellt am: **19.04.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Donnerstag, 5. Dezember  
1918

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Jeudi, 5 décembre  
1918

## Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2 mal täglich

XXXVI. Jahrgang — XXXVI<sup>me</sup> année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 286

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement —  
Abonnement: Schweiz: jährlich Fr. 12.20, halbjährlich Fr. 6.20 — Ausland:  
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis  
einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Inser-  
tionspreis: 40 Cts. die sechsspaltige Kolonelle (Ausland 50 Cts.)

Rédaction et Administration au Département suisse de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: un an fr. 12.20 un semestre fr. 6.20 — Etranger:  
Plus frals de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux —  
Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces Publicitas S. A. — Prix  
d'insertion: 40 cts. la ligne (pour l'étranger 50 cts.)

N° 286

### Abonnement

Wir ersuchen, E. tellungen auf das Schweizerische Handelsamtsblatt für  
das nächste Jahr rechtzeitig, d. h. vor 1. Januar nächsthin, den Postbureau  
aufgeben zu wollen, die einzig Abonnements entgegennehmen.

Administration.

### Abonnement

Les demandes d'abonnement à la Feuille officielle suisse du commerce,  
pour l'année prochaine, sont à adresser, en temps opportun, soit avant le  
1<sup>er</sup> janvier prochain, aux offices postaux, seuls autorisés à accepter des abon-  
nements.

Administration.

**Inhalt:** Abhanden gekommene Werttitel. — Handelsregister. — Fabrik- und  
Handelsmarken. — Deutsches Reich: Massnahmen gegen die Kapitalabwanderung in  
das Ausland. — Schweizerische Nationalbank.

**Sommaire:** Titres disparus. — Registre de commerce. — Marques de fabrique  
et de commerce. — Contrôle fédéral des ouvrages d'or, d'argent et de platine. —  
Banque Nationale Suisse.

Fournitures industrielles. — 2 décembre. Le chef de la  
maison C. Jeanmonod, à Court, est Charles-Eugène Jeanmonod, de Provence  
(Vaud), à Court. Fournitures industrielles.

Bureau Wangen a. A.

Spezereien und Zigarren. — 3. Dezember. Inhaber der Firma  
Hermann Schmutz in Herzogenbuchsee ist Hermann Schmutz, von Vechigen,  
Handelsmann, in Herzogenbuchsee. Spezerei- und Zigarrenhandlung;  
Mattenhof.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

3. Dezember. Die Konsum-Genossenschaft Spiez und Umgebung, mit  
Sitz in Spiez (S. H. A. B. Nr. 101 vom 24. April 1911, Seite 681, und Nr. 159  
vom 27. Juni 1911, Seite 1101), hat ihren Vorstand wie folgt neu bestellt:  
Präsident: Hans Maurer, von Bolligen, Angestellter, in Spiez; Sekretär: Emil  
Troxler, von Willisau, Vorarbeiter, in Spiez; Buchhalter-Kassier: Ernst von  
Känel, von Aeschi, Lehrer, in Faulensee; Beisitzer: Emil Brönnimann, von  
Oberbalm, Lokomotivführer, in Spiez; Gottlieb Bigler, von Worb, Küfer, in  
Spiez; Fritz Stalder, Rangierer, von und in Spiez; Rudolf Schwarzenrub, von  
Oberthal, Monteur, in Spiez; Adolf Brugger, von Veltheim, Beimann, in Spiez;  
Johann Stoffer, von Mägenwil, Schlosser, in Spiez.

Soleothurn — Soleure — Soletta

Bureau Breitenbach

1918. 25. November. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Bandfabrik  
Breitenbach A. G. in Breitenbach (S. H. A. B. Nr. 141 vom 21. Juni 1915,  
Seite 866) hat in der Generalversammlung vom 17. Oktober 1918 ihre Statuten  
revidiert und dabei folgende Abänderung der im Schweizerischen Handels-  
amtsblatte publizierten Tatsachen getroffen: Das Gesellschaftskapital ist auf  
den Betrag von hundertdreissigtausend Franken (Fr. 130,000) erhöht worden,  
eingeteilt in 260 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 500. Die übrigen  
im Schweizerischen Handelsamtsblatte publizierten Tatsachen sind unver-  
ändert geblieben.

Bureau Olten

2. Dezember. Die Firma Mechanische Werkstätte, Aktiengesell-  
schaft Olten in Olten (S. H. A. B. Nr. 179 vom 3. August 1917), Fabrikation  
von Präzisions- und Spezialapparaten, Werkzeugen und Maschinen, ist zufolge  
Konkurses von Amtes wegen gestrichen worden.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Marmorgeschäft. — 1918. 10. Oktober. Die Kollektivgesellschaft  
unter der Firma Hugentobler & Huber in Basel, Marmorgeschäft, Übernahme  
von Marmorarbeiten jeder Art und Lager in Rohmarmor (S. H. A. B. Nr. 426  
vom 30. Oktober 1905, Seite 1702), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen.  
Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Huber & Werder» in Basel  
(S. H. A. B. Nr. 246 vom 16. Oktober 1918, Seite 1632).

Graubünden — Grisons — Grigioni

Granaglia, molino e prestino. — 1918. 30 novembre. La  
ditta Gustavo Meng, negozio di granaglia, molino e prestino, a Castasegna  
(F. u. s. di c. del 4 gennaio 1903, pag. 13), viene cancellata in seguito alla  
morte del proprietario. L'attivo e il passivo vengono assunti dalla ditta  
«Vedova Ida Meng», a Castasegna.

Titolare della ditta Vedova Ida Meng, a Castasegna, è vedova Ida Meng,  
di e a Castasegna. Negozio di generi diversi e prestino. Questa ditta assume  
l'attivo e il passivo della cessata ditta «Gustavo Meng», a Castasegna.

Fremdenpension. — 2. Dezember. Frieda Schmidheini und Nellie  
Schmidheini, beide von St. Gallen und wohnhaft in Celerina, haben unter der  
Firma Fri. F. & N. Schmidheini in Celerina eine Kollektivgesellschaft einge-  
gangen, welche am 1. November 1917 ihren Anfang nahm. Fremdenpension.  
Châlet Albris.

Aargau — Argovie — Argovio

Bezirk Aarau

Gasthof. — 1918. 4. Dezember. Die Firma Witwe Blattner z. Kreuz,  
Gasthof, in Küttigen (S. H. A. B. 1896, Seite 1137), ist infolge Verkaufs des  
Geschäftes erloschen.

Bezirk Lenzburg

Strohgeflechte, Strohgewebe, Maschinengeflechte  
von Rosshaar, Hanf und Baumwolle. — 2. Dezember.  
Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma Fischer Gebr. (Fischer  
frères) in Meisterschwanden (S. H. A. B. 1916, Seite 503) ist der Gesell-  
schafter Hanns Fischer infolge Todes ausgeschieden. An seine Stelle ist  
als Gesellschafter eingetreten: Jacques Romann, von Niederweningen  
(Kt. Zürich), in Meisterschwanden. Die Firma wird abgeändert in Fischer  
& Romann, vormals Fischer Gebr. (Fischer & Romann, ci-devant Fischer  
frères). Die Firma erteilt Kollektivprokura an Franz Kappeler, von  
Rekingen, und an Alfred Nussberger, von Lenzburg, beide in Fahrwagen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

1918. 29 novembre. L'Association des médecins lausannois, association  
ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 9 mai 1912), a, dans  
son assemblée générale du 3 mars 1918, nommé en qualité de président:  
Dr Paul Narbel, de Vuarrens, docteur médecin, en remplacement de  
Dr Charles Krafft, et secrétaire: Robert de Trey, docteur médecin, de  
Payerne, en remplacement de Dr Paul Narbel, les deux à Lausanne.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Vermisst wird Schuldbriefausfertigung per Fr. 1000, d. d. 14. Dezember  
1917, auf G. B. Nr. 252, des Emil Reichmuth sel., Erlen-Wollerau.

Der Inhaber wird aufgefordert, den Titel bis 7. Dezember 1919 dem  
Bezirksgericht Hofe vorzuweisen, ansonst Kraftlosklärung erfolgt.

Pfäffikon (Schwyz), den 4. Dezember 1918.

(W 543<sup>a</sup>)

Das Bezirksgericht Hofe.

Tribunal de première instance de Genève

Les vingt obligations 3½ %, Ville de Genève, de 1905, n°s 2443 à 2452,  
3158 à 3165, 3167 et 3168, et leurs coupons, ayant été retrouvés par leur  
propriétaire, le tribunal, par ordonnance du 2 décembre 1918, a rapporté celle  
rendue le 22 février 1917 et a en conséquence levé la défense de payer ces  
titres.

M. VIII.

(W 542)

R. Michoud, greffier.

#### Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Bedarfsgegenstände. — 1918. 8. Oktober. Ala A.-G. (Ala S. A.) in  
Zürich (S. H. A. B. Nr. 238 vom 7. Oktober 1918, Seite 1585). Der Ver-  
waltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat in seiner Sitzung vom 23. September  
1918 die Erhöhung des Gesellschaftskapitals von bisher Fr. 100,000 auf die  
statutarisch festgesetzte Höhe von Fr. 300,000 beschlossen und die ausser-  
ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 2. Oktober 1918 hat die  
Durchführung dieses Beschlusses konstatiert. Es beträgt das Gesellschafts-  
kapital daher nunmehr Fr. 300,000 und ist eingeteilt in 600 voll einbezahlte  
Inhaberaktien von je Fr. 500. Der Verwaltungsrat hat sodann Einzelprokura  
erteilt an Hermann Weissberger, von Neusandez (Galizien), in Zürich 6.

21. November. Unter der Firma Thermal Trust A. G. (Thermal  
Trust Compagnie S. A.) (Thermal Trust Company Ltd.) hat sich mit Sitz in  
Zürich eine Aktiengesellschaft gebildet, welche zum Zwecke hat die  
Finanzierung und Beteiligung von und an Geschäften in jeder beliebigen  
Form und beliebigem Umfange, welche insbesondere den Erwerb, die Aus-  
beutung und sonstige Verwertung von Konzessionen und Verfahren zur Her-  
stellung von Quellenprodukten und Pastillen, die Herstellung und den Ver-  
trieb von Quellenprodukten und Pastillen aller Art zum Gegenstand haben.  
Zur Erreichung ihres Zweckes kann die Gesellschaft auch Valoren jeglicher  
Art von solchen Geschäften durch Kauf, Umtausch oder sonstige erwerben  
oder veräußern, sich bei Emissionen beteiligen und überhaupt alles vor-  
nehmen, was in den Rahmen des Gesellschaftszweckes passt und diesen zu  
fördern und zu unterstützen geeignet erscheint. Die Dauer der Gesellschaft  
ist unbeschränkt. Die Statuten sind am 5. November 1918 festgestellt worden.  
Das Grundkapital ist festgesetzt auf Fr. 500,000 (fünfhunderttausend Franken),  
eingeteilt in 1000 Aktien von Fr. 500. Die Aktien lauten auf den Inhaber.  
Durch Beschluss des Verwaltungsrates kann das Grundkapital auf Fran-  
ken 2,000,000 erhöht werden. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft er-  
folgen durch das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat ist  
befugt, weitere Publikationsorgane zu bestimmen. Die Organe der Gesell-  
schaft sind: Die Generalversammlung der Aktionäre, der Verwaltungsrat von  
3-8 Mitgliedern (gegenwärtig 4) und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat  
bestimmt, welche Personen namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche  
Unterschrift führen sollen. Als solche sind bezeichnet worden: Dr. Luzius  
von Salis, Advokat, von Basel, in Zürich; Dr. Emil Peter, Advokat, von und  
in Basel, und Heinrich August Römer, Kaufmann, von Gottlieben (Thurgau),  
in Zürich, welche kollektiv zu zweien zeichnen. Geschäftslokal: Gerbergasse 5  
(Neu-Seidenhof), Zürich 1.

Bern — Berne — Berna

Bureau Burgdorf

Wirtschaft. — 1918. 2. Dezember. Die Firma Frau L. Adam-Leuenberger,  
Betrieb der Wirtschaft zum Casino Burgdorf, in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 227  
vom 29. September 1915), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtes  
der Inhaberin erloschen.

Bureau de Moutier

Décolletages. — 8 novembre. La société en nom collectif C. Voëlin  
et C<sup>ie</sup>, fabrication de décolletages, à Reconvilier (F. o. s. du c. du 15 juillet  
1918, n° 166, page 122), est dissoute; la liquidation étant terminée, la raison  
est radiée.

29 novembre. La Maison moderne, société anonyme ayant son siège Lausanne (F. o. s. du c. du 3 septembre 1898). Le conseil d'administration a, dans sa séance du 20 novembre 1918, pris acte du décès de l'administrateur Amédée Gamboni; la signature qui lui avait été conférée est radiée. La signature sociale reste conférée aux administrateurs déjà inscrits: D<sup>r</sup> Auguste Dufour, docteur médecin, du Châtelard (Montreux), et Ferdinand Ruchonnet, rentier, de St-Saphorin (Lavaux), les deux à Lausanne, lesquels doivent signer conjointement entre eux.

Hôtel-pension. — 29 novembre. La raison M. Graeb, exploitation d'un hôtel-pension, à Lausanne (F. o. s. du c. du 6 mai 1907), est radiée ensuite de cessation de commerce.

Cartonnages, reliure, dorure. — 29 novembre. Paul-Albert Pointet, associé indéfiniment responsable, étant décédé, a cessé de faire partie de la société en commandite Pointet et Cie, à Lausanne, fabrique de cartonnages, reliure et dorure (F. o. s. du c. du 6 juillet 1917). Blanche, fille de Paul-Albert Pointet, de Corcelles sur Concise, domiciliée à Lausanne, y est entrée en qualité d'associée indéfiniment responsable.

29 novembre. L'association Loge de District N° 1 de la Grande Loge Suisse de l'Ordre Neutre des Bons Templiers, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 24 avril 1909, 26 février 1910, 13 juillet 1914 et 28 janvier 1916), a, dans son assemblée générale du 20 janvier 1918, nommé en qualité de chef-templier: Louis Mury, chef de service postal, de Clarens Châtelard, à Lausanne; chancelier: Ernest Demierre, facteur postal, de Montet (Fribourg), à Nyon, et secrétaire: Henri Cornamusaz, négociant, de Trey, à Lausanne, en remplacement de Paul Recordon, Eugène Bonnet et Ernest Düscher.

#### Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel Bureau du Locle

Horlogerie, bijouterie, orfèvrerie. — 1918. 19 novembre. Sous la raison sociale H. Moser et Cie S. A., il est créé une société anonyme qui a son siège au Locle, et reprend, avec l'actif et le passif, la suite des affaires de l'entreprise au Locle, de la maison «H. Moser et Cie». La société a pour but la fabrication et le commerce d'horlogerie; elle peut étendre son activité à tout ce qui se rapporte à l'horlogerie, ainsi qu'à la bijouterie, orfèvrerie et autres produits analogues. Les statuts sont datés du 16 novembre 1918. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de quatre cent mille francs (fr. 400,000), divisé en quatre cents actions nominatives de mille francs (fr. 1000) chacune. Les publications de la société se font dans la Feuille officielle du Canton de Neuchâtel. La société est représentée vis-à-vis des tiers par un administrateur-délégué; elle est engagée par sa signature individuelle. Les administrateurs-délégués de la société sont: Cornelius Winterhalter, originaire de Neuchâtel, négociant, domicilié à Pétrograde, et Henri Richard, de La Sagne, Neuchâtel et du Locle, docteur en médecine, domicilié au Locle. La société donne procuration collective à Charles-Auguste Rosset et Henri Rosset, tous deux des Bayards, horlogers, domiciliés au Locle, lesquels engagent la société par leur signature collective. Bureaux: Rue Alexis-Marie Piaget 12.

Tabacs, cigares, etc. — 2 décembre. Le chef de la raison C. Ceppi, Kiosque à la petite dépense, au Locle, est Clément Ceppi, de Stabio, employé à l'Office des poursuites, domicilié à Mendrisio. Tabacs, cigares, cigarettes, chocolats, fruits et légumes, etc. Bureau: Kiosque, Place du Marché.

#### Genève — Genève — Genève

Opérations de commerce, spécialement importation et exportation. — 1918. 21 novembre. Aux termes d'acte passé devant M<sup>r</sup> Bernard de Budé, notaire, à Genève, le 20 novembre 1918, il a été constitué, sous la dénomination de L'Exportation S. A., une société anonyme ayant pour objet toutes opérations de commerce et spécialement d'importation et exportation. Le siège de la société est fixé à Genève. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de vingt mille francs (fr. 20,000), divisé en 100 actions de 200 francs chacune. Les actions sont au porteur. Toutes les publications émanant de la société auront lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle du Canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de un à trois membres. Le conseil détermine les personnes qui sont autorisées à signer au nom de la société. Dans sa séance du 20 novembre 1918, le conseil d'administration a décidé que la société serait engagée par la signature de l'unique administrateur, Madame Michelle Leprevost, née Dumarterey, sans profession, de nationalité française, demeurant à Genève, et a, en outre, désigné en qualité de directeur de la société, Georges-Raphaël Leprevost, négociant, de nationalité française, demeurant à Genève, avec pouvoir d'engager la société par sa simple signature. Siège social: 36, Rue du Rhône.

#### Schweiz. Amt für geistiges Eigentum

Bureau suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

### Marken — Marques — Marche

#### Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 42933. — 20. November 1918, 3 Uhr.  
Hafermühle Lützelstüh A. G., Fabrikation,  
Lützelstüh (Schweiz).

Nährmittel aus verschiedenen Körner- und Hülsenfrüchten.



(Übertragung mit Gebrauchsausdehnung der Nr. 28401 von Fritz Bichsel, Lützelstüh).

Nr. 42934. — 20. November 1918, 8 Uhr.  
Hafermühle Lützelstüh A. G., Fabrikation,  
Lützelstüh (Schweiz).

#### Haferflocken.



(Übertragung der Nr. 30017 von Fritz Bichsel, Lützelstüh).

Nr. 42935. — 20. November 1918, 5 Uhr.  
Kalle & Co. Akt. Ges. Fabrikation und Handel,  
Biebrich a. Rh. (Deutschland).

#### Pharmazeutische Präparate.

### HETOL.

(Übertragung der Nr. 10593 von Kalle & Co., Biebrich a. Rh.).

Nr. 42936. — 20. November 1918, 5 Uhr.  
Suberit-Fabrik Nachf. Rudolf Messer, Fabrikation,  
Mannheim-Rheinau (Deutschland).

Kunstkork und aus Kunstkork gefertigte Artikel, nämlich: Stopfen und Spunde, Dichtungsplättchen für Flaschen und Gefässe, Platten, Badematten, Fahrradgriffe, Werkzeuggriffe, Angelstockgriffe, Angelschwimmer, Peitschenstockgriffe, Pollerschellen, Schwimmer für Schwimmerventile und Wasserstandsanzeiger, Unterlagsringe und -platten für Laboratorien, Einlagsohlen, Federhalter, Federhalteransätze, Streichriemen.

## Suberit

(Übertragung der Nr. 34425 der Suberit-Fabrik G. m. b. H., Rheinau b. Mannheim).

Nr. 42937. — 20. November 1918, 8 h.  
Monnin & Cie., fabrication,  
Porrentruy (Suisse).

#### Mouvements et boîtes de montres.



(Transmission du n° 27631 de Monnin, Rebetez & Cie., Porrentruy).

Nr. 42938. — 20. novembre 1918, 8 h.  
Monnin & Cie., fabrication,  
Porrentruy (Suisse).

#### Mouvements, boîtes et emballages de montres.



(Transmission du n° 30999 de Monnin, Rebetez & Cie., Porrentruy).

Nr. 42939. — 22. novembre 1918, 3 h.  
Monnin & Cie., fabrication,  
Porrentruy (Suisse).

#### Articles d'horlogerie et de bijouterie.



(Transmission du n° 18829 de Monnin, Rebetez & Cie., Porrentruy).

Nr. 42940. — 22. novembre 1918, 3 h.  
Monnin & Cie., fabrication,  
Porrentruy (Suisse).

#### Montres, parties de montres et étuis.



(Transmission du n° 19037 de Monnin, Rebetez & Cie., Porrentruy).



## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

## Deutsches Reich — Massnahmen gegen die Kapitalabwanderung in das Ausland

Eine im Deutschen Reichsanzeiger vom 25. November 1918 veröffentlichte Verordnung des Rats der Volksbeauftragten vom 21. gl. Mts. bestimmt folgendes:

§ 1. Wertpapiere dürfen nur durch Vermittlung von Banken nach dem Ausland versandt oder überbracht werden.

Als Wertpapiere im Sinne dieser Verordnung gelten auch die unverzinslichen Schatzanweisungen des Reichs oder der Bundesstaaten, Zins- und Gewinnanteilscheine, Urkunden, durch welche die Beteiligung an einem Unternehmen verbrieft ist, sowie Hypotheken, Grundschuld- und Rentenschuldbriefe. Dagegen gelten im Sinne dieser Verordnung nicht als Wertpapiere Papiere, Banknoten, Darlehenskassenscheine, Wechsel, Anweisungen und Schecks.

Als Banken im Sinne dieser Verordnung gelten alle Personen und Unternehmungen einschliesslich der Sparkassen und Genossenschaften, die gewerbmässig Bank- oder Bankiersgeschäfte betreiben.

§ 2. Banken dürfen Aufträge, wonach 1. Wertpapiere nach dem Ausland versandt oder überbracht, für einen Ausländer in Verwahrung genommen oder ihm auf Stückkonto gutgeschrieben; 2. Geldbeträge in in- oder ausländischer Währung einem Ausländer gutgeschrieben werden sollen, nur ausführen, wenn der Auftraggeber eine Erklärung nach dem anliegenden Muster in doppelter Ausfertigung einreicht<sup>1)</sup>.

Die Banken haben eine Ausfertigung der Erklärung binnen einer Woche an das für ihre Niederlassung (Zweigniederlassung) zuständige Besitzsteueramt weiterzugeben.

Ausländer im Sinne dieser Verordnung sind Personen, die im Ausland ihren Wohnsitz oder dauernden Aufenthalt haben, und Unternehmungen, soweit sie im Ausland ihren Sitz haben.

§ 3. Die Vorschriften im § 2 finden keine Anwendung, 1. wenn die Bank Wertpapiere im eigenen Namen nach dem Ausland versendet oder überbringt oder für einen Ausländer in Verwahrung nimmt oder ihm auf Stückkonto gutschreibt; 2. wenn Wertpapiere nur zum Bezüge von Zins- oder Gewinnanteilscheinen, zum Austausch oder zur Abstempelung bei Konversionen oder ähnlichen Anlässen oder nur zur Ausübung von Stimm- und Bezugsrechten versandt oder überbracht werden; 3. wenn der Auftraggeber ein Ausländer ist.

§ 4. Auf den Postanweisungen, Postscheck-, Postnachnahme- und Postauftragsverkehr finden die Vorschriften dieser Verordnung keine Anwendung. Das Reichsschatzamt kann weitere Ausnahmen zulassen.

§ 5. Niemand darf bei einer Bank auf einen falschen oder erdichteten Namen für sich oder einen Dritten ein Konto errichten lassen, Wertsachen offen oder verschlossen hinterlegen oder ein Schliessfach mieten.

Bei Anträgen auf Errichtung eines Kontos oder Ueberlassung eines Schliessfachs hat die Bank sich über die Person des Antragstellers zu vergewissern.

<sup>1)</sup> Das Formular für diese Erklärung ist hier weggelassen.

<sup>2)</sup> Die Verkündung ist im Reichs-Gesetzblatt Nr. 160, ausgegeben in Berlin am 28. November, erfolgt.

Die §§ 6—9 enthalten Strafbestimmungen.

Gemäss § 10 tritt die Verordnung am Tage ihrer Verkündung in Kraft<sup>2)</sup>.

## Contrôle fédéral des ouvrages d'or, d'argent et de platine.

Pomponnement des boîtes de montres: Novembre et Janvier/Novembre 1918.

| Bureaux                     | Boîtes platine | Boîtes or                  | Boîtes argent  | Total Novembre | Janvier/Nov.     |
|-----------------------------|----------------|----------------------------|----------------|----------------|------------------|
| Bienne . . . . .            | —              | 4,490                      | 28,305         | 32,795         | 399,225          |
| La Chaux-de-Fonds . . . . . | 275            | 61,273                     | 4,404          | 65,952         | 674,484          |
| Delémont . . . . .          | —              | 1,188                      | 6,888          | 8,076          | 111,579          |
| Fleurier . . . . .          | —              | 168                        | 10,834         | 10,502         | 108,829          |
| Genève . . . . .            | 308            | 2,594                      | 25,507         | 28,404         | 338,559          |
| Granges (Soleure) . . . . . | —              | 2,876                      | 30,240         | 33,116         | 458,908          |
| Le Locle . . . . .          | —              | 4,409                      | 8,077          | 12,486         | 144,182          |
| Nenchâtel . . . . .         | —              | —                          | 3,765          | 3,765          | 62,617           |
| Le Noirmont . . . . .       | —              | 1,401                      | 31,008         | 32,409         | 418,684          |
| Porrentruy . . . . .        | —              | —                          | 17,865         | 17,865         | 198,457          |
| St-Imier . . . . .          | —              | 6,486                      | 24,507         | 30,993         | 375,940          |
| Schaffhouse . . . . .       | —              | —                          | 2,627          | 2,627          | 36,052           |
| Tramelan . . . . .          | —              | —                          | 38,014         | 38,014         | 551,791          |
| <b>Total</b>                | <b>578</b>     | <b>84,885<sup>1)</sup></b> | <b>228,541</b> | <b>312,004</b> | <b>3,669,102</b> |
| Novembre 1917               | 190            | 65,684                     | 251,827        | 317,101        | 3,125,094        |

<sup>1)</sup> Dont 7,642 boîtes or à bas titres, contremarquées.

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse  
Ausweise vom 30. November — Situations hebdomadaires du 30 novembre

| Aktiva                             |                  |                                       |                                     |
|------------------------------------|------------------|---------------------------------------|-------------------------------------|
| Metallbestand:                     | Fr.              | Letzter Ausweis<br>Dernière situation | Encaisse métallique<br>Or<br>Argent |
| Gold . . . . .                     | 378,766,950.92   | —                                     | —                                   |
| Silber . . . . .                   | 56,568,490. —    | —                                     | —                                   |
|                                    | 435,335,440.92   | +                                     | 181,135.38                          |
| Darlehens-Kassascheine . . . . .   | 6,473,225. —     | —                                     | 719,975. —                          |
| Portefeuille . . . . .             | 542,814,183.20   | —                                     | 2,623,984.56                        |
| Sichtguthaben im Ausland . . . . . | 43,166,030.70    | —                                     | 1,895,100. —                        |
| Lombardvorschüsse . . . . .        | 34,113,588.60    | —                                     | 255,574.30                          |
| Wertschriften . . . . .            | 9,504,253.25     | +                                     | 500. —                              |
| Sonstige Aktiva . . . . .          | 53,005,067.09    | —                                     | 17,354,398.58                       |
|                                    | 1,124,410,738.76 |                                       |                                     |
| Passiva                            |                  |                                       |                                     |
| Elgene Gelder . . . . .            | 28,440,858.48    | —                                     | Fonds propres                       |
| Notennmlauf . . . . .              | 934,563,645. —   | +                                     | 9,344,285. —                        |
| Giro- n. Depotrechnungen . . . . . | 129,291,058.72   | —                                     | 6,473,941.46                        |
| Sonstige Passiva . . . . .         | 32,116,176.56    | —                                     | 25,537,740.60                       |
|                                    | 1,124,410,738.76 |                                       |                                     |

Diskonto 5 1/2 %, gültig seit 3. Oktober 1918. Taux d'escompte 5 1/2 %, depuis le 3 octobre 1918.  
Lombardzinsfuss 6 %, gültig seit 3. Oktober 1918. Taux pour avances 6 %, depuis le 3 octobre 1918.

Annoncen-Regie:  
PUBLICITAS A. G.

## Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:  
PUBLICITAS S. A.

## LLOYDS BANK LIMITED.



SIÈGE CENTRAL: 71, Lombard Street, LONDRES, E. C. 3.

|                    |                   |
|--------------------|-------------------|
| (JUIN, 1918.)      | (Fr. 25 = £ 1.)   |
| CAPITAL SOUSCRIT - | Fr. 782,605,000   |
| CAPITAL VERSÉ -    | Fr. 125,216,800   |
| FONDS DE RÉSERVE - | Fr. 100,000,000   |
| DÉPOTS, etc. -     | Fr. 4,625,000,000 |
| AVANCES, etc. -    | Fr. 1,425,000,000 |

LA BANQUE A PRÈS DE 900 SIÈGES EN ANGLETERRE ET AU PAYS DE GALLES.  
Siège pour l'Étranger et les Colonies: 17, CORNHILL, LONDRES, E. C. 3.

Elle se charge de la représentation des Banques étrangères et coloniales.

Établissement Auxiliaire pour la France: LLOYDS BANK (France) & NATIONAL PROVINCIAL BANK (France) LTD.  
Siège à LONDRES (60, Lombard St.), PARIS (3, Place de l'Opéra), Bordeaux, Biarritz, le Havre, Marseilles et Nice.

## Hotel Seehof A. G., Arosa

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf Samstag, den 14. Dezember 1918, nachmittags 2 Uhr  
im Hotel Seehof in Arosa

## TRAKTANDEN:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung pro 1917/18.
2. Bericht und Antrag der Rechnungsrevisoren.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
5. Umfrage.

Bericht und Rechnung können vom 2. Dezember an auf dem Bureau des Hotels von den Aktionären eingesehen werden. (1992 Ch) 3121

Der Verwaltungsrat.

## Laufenthaler Kraftwerke A.-G.

Die Laufenthaler Kraftwerke A.-G. in Laufen haben sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 19. Oktober 1918 aufgelöst. Die Liquidation wird durch den Verwaltungsrat und die Direktion besorgt. 3080.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden nach der Vorschrift des Obligationenrechts Art. 664 ff. aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Jahr, vom Tage der 3. Publikation dieser Aufforderung an gerechnet, bei der Gesellschaft schriftlich anzumelden.

Laufen, den 26. November 1918.

Laufenthaler Kraftwerke A.-G. in Liq.

## Grand Hôtel Zurich et Baur en Ville in Zürich A.-G.

Die Inhaber von pfandversicherten Obligationen des

**5% Anleihe vom 1. August 1911** und des  
**6% Anleihe vom 19. Mai 1918**

werden hiermit zu einer Versammlung eingeladen auf

Samstag, den 14. Dezember 1918, vormittags 10 Uhr  
in den Sitzungssaal der Schweizerischen Bodenkredit-Anstalt  
in Zürich, Werdmühleplatz 1

## TRAKTANDEN:

1. Zustimmung zur Erhöhung des Zinsfusses auf den Vorgangshypotheken.
2. Zustimmung zur Entlassung der bisherigen Schuldner und Annahme der neuen Schuldnerin der für die Obligationen-Anleihen als Faustpfand haftenden Schuldbriefe (unter Vorbehalt einer bezüglichen Beschlussfassung der Aktionäre der genannten Gesellschaft).

Zutrittskarten können bis zum 13. Dezember a. c. gegen Einreichung eines genauen, das Datum des Anleihe und die Nummern der Obligationen enthaltenden Verzeichnisses bei uns bezogen werden. (4872 Z) 3105

Zürich, den 2. Dezember 1918.

Die Pfandhalterin:

Schweizerische Bodenkredit-Anstalt.

## ELEKTRIZITÄTSWERK LONZA

## Dividendenzahlung

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1917/18 kann ab 28. November im Betrage von

**Fr. 75.— per Aktie**

gegen Aushändigung des Coupons Nr. 12 bei den nachbezeichneten Zahlstellen bezogen werden:

- in Basel: beim Schweizerischen Bankverein, bei den Herren Ehlinger & Co.;
- in Bern: bei der Berner Handelsbank;
- in Genéve: beim Schweizerischen Bankverein;
- in Zürich: beim Schweizerischen Bankverein, bei A. Hofmann & Co. A. G., bei der A. G. Leu & Co.

(6558 Q) 3075

BASEL, den 28. November 1918.

Elektrizitätswerk Lonza.



# Budget 1919

Wir empfehlen Ihnen fürs neue Geschäftsjahr die Einführung unserer **AUTOMAT-BUCHHALTUNG**. Sie gibt mit kleinster Arbeit und ohne Fehler klare Buchungen mit Statistik und wird seit Jahren von ersten Firmen mit Erfolg geführt.

Verlangen Sie unsere kostenlosen und unverbindlichen Vorschläge.

**Ruegg-Naegeli & Cie.,**  
Abt. Vertikal  
— ZÜRICH —

585 Z.

1074 I

## TREUHANDBÜRO

**ROB-HUG-BASEL**  
D. U. G. H. N. R. E. V. S. O. R.  
GREIFENWALD 1. TEL. 4710  
ANLIEGEN, WEITERFÜHREN UND  
ORDNEN VON BUCHHALTUNGEN  
INVENTARE, BILANZEN, REVISIONEN  
EXPERTISEN, STEUER-SACHEN  
ORGANISATIONEN, BERATUNGEN  
ULTRAFINE SÄMTL. TREUHANDFUNKTIONEN  
FÜR ALLE VERKEHRE

Alteingeführtes, industrielles Geschäft der Tabakbranche sucht per 1. Januar 1919 tüchtigen, perfekt deutsch und französisch sprechenden

## Reisenden

Offerten mit Zeugnisabschriften und Photographie, Beschreibung der bisherigen Tätigkeit und Angabe der Gehaltsansprüche gef. unt. Chiffre H.A.B. 3113 an Publicitas A.-G. Bern.

## Société anonyme d'Etudes et de Prospections

MM. les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le 18 décembre 1918, à 4 heures, au siège social à Lausanne

#### Ordre du jour:

1. Rapport de l'administrateur.
2. Bilan au 1<sup>er</sup> octobre 1918.
3. Proposition de réalisation de l'actif social.
4. Proposition de dissolution de la société.
5. Constatation que la liquidation de la société est terminée.

Pour assister à l'assemblée, MM. les actionnaires seront porteurs de leurs titres. (14784 L) 3123

L'administrateur.

## Société Immobilière de Caux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 19 décembre 1918, à 3 1/2 heures de l'après-midi, au Grand Hôtel, à Territet, avec l'ordre du jour suivant:

1. Lecture du rapport du conseil d'administration.
2. Lecture du rapport des contrôleurs.
3. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Nomination des contrôleurs.
5. Propositions individuelles.

(28155 L) 31111

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires au Caux Palace Hôtel, dès le 6 décembre 1918.

Les cartes d'admission à l'Assemblée générale seront délivrées sur indication des numéros des titres du 9 au 18 décembre 1918, à la Société de Banque Suisse, à Lausanne, à la Banque de Montreux, à Montreux et chez MM. Cuenod, de Gantard & Cie, à Vevey.

Le conseil d'administration.

## Emprunt 4% de l'Entreprise Vandoise des Dignes du Rhône de 1907, fr. 215,000

Ensuite de tirage au sort, les 16 obligations portant les Nos 36, 53, 107, 109, 142, 153, 183, 219, 241, 259, 277, 291, 292, 293, 353, 355 ont été désignées pour former l'amortissement de 1919.

Ces titres, qui cesseront de porter intérêt dès le 1<sup>er</sup> août 1919, seront remboursables sans frais à cette date par fr. 500 à la Banque Cantonale Vandoise, à Lausanne, et dans ses agences. (34749 L) 3110,

**Asstomat - Buchhaltung**  
richtet ein M. E. E. E.  
Bücherexperte, Zürich, 8.  
Neue Beckenhofstr. 15

## Holzwohle

(Verpackungsmaterial)

liefert prompt

Chiffre Q 10292 O Publicitas  
A.-G. Bern. 2788.

Grössere leistungsfähige 3063.

**Kunstanstalt**  
der romanischen Schweiz  
sucht per 1. Januar 1919  
für die deutsche Schweiz

## Reisenden

d. graphischen Branche,  
welcher bereits gut  
eingeführt ist. Lebens-  
stellung. Offerten unter  
Chiffre F 14663 L an  
Publicitas S. A. Lausanne.

Stark beschäftigter Architekt sucht gegen gute Bürgschaftsicherheit

## 15000 Fr.

aufzunehmen.

Offerten unter O 9614 Y  
an Publicitas A.-G. Zürich.

Firma für Schulbedarfs-Artikel, mit eigener Fabrikation, sucht einen stillen

## Teilhaber

mit Fr. 20 000 gegen hohen Zins und Gewinnanteil. Off. unter Chiffre M 9448 Y an Publicitas A. G. Luzern.

Küchen- u. Haushalts-Artikel en gros sucht stillen

## Teilhaber

mit Fr. 30 000, zu hohem Zins und Gewinnanteil. Off. unter Chiffre N 9447 Y an Publicitas A. G. Zürich.



## Aufforderung

Die Schweizerische Autos A.-G. (Autos Société anonyme Suisse; Autos Swiss Company Ltd.) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 12. Oktober 1918 aufgelöst. Die Liquidation geschieht durch die Verwaltung.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiemit gemäss Art. 665 des Schweizerischen Obligationenrechtes aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden bei Herrn H. Koller-Grob, in St. Gallen.

Schaffhausen, den 30. November 1918.

Die Liquidatoren der Schweizerischen Autos A.-G.

## Aktiengesellschaft COLUMBUS für elektrische Unternehmungen in GLARUS (Schweiz)

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der

**Dienstag, den 24. Dezember a. e., vormittags 11 Uhr**  
in dem Verwaltungsgebäude der A. G. Motor, Baden (Schweiz) stattfindenden

### V. ordentlichen Generalversammlung

ergebenst eingeladen.

#### Tagesordnung:

1. Entgegennahme und Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Herren Rechnungsrevisoren. Entlastung des Verwaltungsrates.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat und allfällige Bezeichnung von Stellvertretern.
4. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und zwei Stellvertretern derselben für das laufende Geschäftsjahr.

Der Jahresbericht mit Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung per 30. Juni 1918 und der Bericht der Herren Rechnungsrevisoren liegen vom 16. crt. an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der A. G. Motor in Baden (Schweiz) auf.

Zutrittskarten zu der Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 21. Dezember, mittags 12 Uhr, von der A. G. Leu & Co. in Zürich und der Schweiz. Bankgesellschaft in Zürich zu beziehen.

Glarus, den 4. Dezember 1918.

(1701 Gl) 31241

Der Verwaltungsrat.

## Draht- & Kabelwerke Stein a. Rhein A.-G.

**Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**  
Mittwoch, den 18. Dezember 1918, nachmittags 5 Uhr  
im Bureau der Gesellschaft in Stein a. Rhein

#### TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Jahresrechnung pro 1917/18 und des Revisionsberichtes.
2. Decharge-Erteilung an die Verwaltung und Direktion.
3. Beschlussfassung betreffend das Jahresergebnis.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Diverses. (6656 Q) 3122.

Jahresbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. Dezember a. e. auf dem Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf, wo auch die Stimmkarten zur Teilnahme an der Generalversammlung zu beziehen sind.

Stein a. Rhein, den 3. Dezember 1918.

Der Verwaltungsrat.